

楊乃武與小白菜

評 剧

中国评剧院整理



前　　記

这是根据清代四大奇案之一编写的剧本。葛小杜之妻葛秀姑，绰号小白菜，在杜家童养时曾与杨乃武相恋；婚后，与杨乃武断绝来往。余杭县知县刘錫彤之子刘子和，垂涎秀姑美色，与钱保生设计，暗下迷药成森，至毒死了葛小杜。案发之后，刘錫彤公报私仇移花接木，诬杨乃武为奸夫，并革去功名非刑拷问；葛秀姑在刘錫彤威逼欺骗之下不敢据实质对，致使杨乃武屈打成招，构成“谋夫夺妇”之罪。余杭县众多官员联名上诉，杭州知府边宝贤徇情受贿，仍然维持原判。杨乃武的家属又告到浙江巡撫处，但三大宪俱都受贿，官官相护，葛氏反供未成，反而身受酷刑。杨乃武的胞姐杨淑英曾在刑部侍郎夏同善府中做过绣娘，不忍胞弟含冤而死，赶到夏府求援。当时清朝东西两太后争权夺利，西太后的心腹醇亲王，正想除掉东太后的羽翼杨昌濬等一伙官员，得知此事，乃在暗中支持杨淑英到刑部上告。但由于刘錫形上下买嘱，葛氏又因威逼恫嚇不敢吐实，无法取得真实供状。刑部正堂桑春荣用密室相会之计，使葛氏与杨乃武倾吐真情，暗中记录口供，逮捕了真正凶手，杨乃武三年冤狱才得昭雪。

人 物

葛小杜	蒯士清(藩台)
葛畢氏(即小白菜)	錢友兰(臬台)
楊乃武	邊寶賢(知府)
劉子和(即劉少爺)	夏同善(刑部侍郎)
葛三姑(葛小杜妹)	夏夫人
錢保生(藥鋪經理)	紅 香
七嬌娘	楊淑英(楊乃武姐)
葛文卿	楊啓堂(楊乃武堂叔)
劉錫彤(劉子和父)	韓秉玉
劉太太(劉子和母)	桑春榮
劉婢女	禁 卒
錢如命(師爺)	書 吏
劉 福	旗 牌
徐子卿	清兵四人
王文煥	差役四人
楊昌齊(巡撫)	

第一場

地 点：葛小杜家的客堂。

时 间：清末，暮春的一个晚上。

幕啓。葛三姑痴呆地拿着一只打簧表在玩弄，一会拿起听听。

葛三姑（唱）白花花的表壳兒發光亮，
精細的小銀練兒又細又長，
这里边是机器咯达咯达的响，
你看这小忙針一圈一圈轉的忙。
嫂嫂說此物也不叫別人見也不对別人講；
小心留意好好收藏。（一会又将表練接在衣錦
上，得意洋洋地踱来踱去。）

楊乃武新科舉人打扮上。

楊乃武（在門外叩門叫）里面有人嗎？

葛三姑（急將表藏起）誰呀？你推門进来吧。

楊乃武（推門进来）我楊乃武，（邊說邊進）三姑娘！

葛三姑（慌亂地）哦！哦，是二少爷？嫂子，二少爷來了，
二少爷來看你來了。你快出來呀！

葛畢氏 是誰來了？是！（一看擋住）哦，是二少爷？
(見禮。)

楊乃武 (亂) 媳婦好久不見了！

葛三姑 唷！二少爷你为什么穿得这么漂亮啊？听娘娘說：你考中了，你真的考中了吗？嘻！

葛畢氏 恭喜你；新科舉人高中了！(狂亂。)

楊乃武 多承嫂嫂夸獎，小杜哥他不在家嗎？

葛畢氏 他店中事忙，二少爷有什么事嗎？

楊乃武 今夜我办了几桌冰酒，請同学乡邻，我特來請小杜到我家里去吃酒，最好嫂嫂一起光臨。

葛畢氏 謝謝二少爷。啊，三姑娘，怎么不去倒茶給二少爷喝。

葛三姑 噢！我去，二少爷你不要走，我給你去倒茶去。

楊乃武 不要了，我要走了。

葛畢氏 二少爷，既然來了，就該喝杯茶再走哇。

楊乃武 是。(复坐。)

葛畢氏 (有感地)二少爷！您請坐呀。(唱)

恭喜你一举成名把青云上，
不亏你錚硯磨穿十載的寒窗，
待來年赴春闈名登金榜，
再中高魁你的姓名揚。

楊乃武 (唱)多謝嫂嫂來夸獎，
我乃武感激在胸膛。

小杜哥回來你就說乃武登門拜望，
今日里我請他共飲琼漿。

葛三姑 二少爷，茶来了！

楊乃武 三姑娘也会替嫂嫂做些事情了。

葛三姑 哎！我总听嫂嫂的話，嫂嫂叫我做什么，我就做什么，嫂嫂叫我不讲，我就不讲，你看这个（摸出表）你要是问我这是谁送的，我就說不知道，嫂嫂你说对吗？

葛畢氏 啊！对，对，三姑娘，快到里面去看看，当心饭锅烧糊了！（塞）你！快去吧！

葛三姑 唉！（下。）

葛畢氏 唉！

楊乃武 嫂嫂你为何事嘆气，是不是因为三姑不懂事理？

葛畢氏 （摇头）唉！二少爷！（唱）

喜的是你男兒得志仲高魁，
我自悲苦命意懒心灰，
你好比月在中秋更光亮，
我却是星兒陨落无有光輝，
回想起四年之前咱們常相会，
我像那星兒傍月和你緊相隨。
往事如烟，年華似水，
难断旧情愁鎖双眉。

楊乃武 （感动，但理智抑制了感情）嫂嫂！（唱）

嫂嫂待我恩情似海，
我乃武时刻感激在心怀。

都只为母命难以更改，
我别娶的原因一切你全明白。
情书一封我是忍着心来写，
只落得有情人两地分开。
从前的事情休再提起，
往事如烟永不回来。
但愿你勤俭治家自立门户，
我心也安慰旧事全抛开。

葛举氏 (唱)多谢你来对我解劝，
可是我命薄人生来多受灾。
以前种种已成过去，
可是我如今……

杨乃武 你……

葛举氏 我……没什么！(唱)

少爷勿多虑请放宽怀，

你……(心中说不出来的难过。)

杨乃武 家中请客，我要回去照看，我要告别了。

葛举氏 那么二少爷慢点走！(欲留不能。)

杨乃武 嫂嫂留步。

葛举氏 二少爷！

杨乃武 (出门、回头、怔一怔)嫂嫂你要保重！(下。)

葛举氏 (倚门，看了一会，关上门，点上灯，唱)

我秀姑生来真命苦，
自出娘的怀没有享过一天福，

洪阳逃难父母亡故，
抛下我一个人苦又孤。
仓前镇小杜家收留我，
在他家做童养媳每日磨豆腐。
婆婆她时常打骂我暗地的流泪，
四年前婆婆她一命呜呼。
我認識少爷楊乃武，
我們二人兩心相印情意舒。
到后来他難違母命另行娶，
我們二人斷絕來往不來一封書。
她另娶我另嫁我們倆不相顧，
我好比自吃黃連有苦說不出。
和小杜結婚后我把往事全都忘，
誰想到啊，遇見了短命的刘子和纏饅奴。

刘子和 (幕內喊)嫂嫂！

刘子和上。

葛畢氏 (皱眉)你……你怎么又来了！？

刘子和 怎么，你一个人在作什么？

葛畢氏 刘少爷，请你不要再來纏我了，你回去吧！小杜就要回來了。

刘子和 真的要回來嗎？不要緊，我把門关好了。

葛畢氏 我不騙你，他真的要回來。

葛三姑 (上)嘆！怎么一会的功夫刘少爷你也来了？

刘子和 三姑娘，来來來，今天晚上你哥哥回不回家？

葛畢氏 (搶說)要回家的！

葛三姑 哥哥店里忙，今天晚上不回來了。

葛畢氏 三姑娘，你聽錯了！

葛三姑 我沒有聽錯，嫂嫂你老實人也會騙人，哥哥亲口對你說的！

劉子和 我明白了，今天晚上我是不走的了！

葛畢氏 劉少爺你走吧，你……

劉子和 (只作沒聽見，关门，拿出一包东西)嫂子！三姑娘你喜欢吃的狀元糕，我給帶來了，拿着拿着，为什么不算呀！

葛三姑 (看看葛畢氏，不敢拿)我不要！嫂嫂要罵，她不叫我再拿你的東西啦。

劉子和 不要紧的，拿着吧。(塞在葛三姑的手中，推她下)嫂嫂！這是一包衣料，这是我特地買來兩塊被面送給你的，小杜問起來，你說這是買來的便宜貨，收下吧！

葛畢氏 我不能要，你快回去吧！

劉子和 嫂嫂，(唱)

嫂嫂你为人聰明伶俐，
为什么变成了胆小怕事的。
你的丈夫粗魯又愚笨，
咱们俩个欺骗他没有关系。

葛畢氏 (唱)你说出此话太以无理，
为何这样欺骗我的夫君。
我是一个有夫之妇，

都是你千方百計引我作了坏人。
曾記得那天夜間下雨，
你暗用迷藥我无意的把它吞，
我神志昏迷不知不覺，
你趁機會就把我……
我丈夫小杜雖然粗魯，
他却是个正經的老實人。
我几次三番把你相勸，
勸你千万不要再整我的門。
你偏偏不听把我纏繞，
長此以往要大禍來臨。

刘子和 誰叫你長的这样漂亮哪！我是一天不見你，就
吃不下饭去，晚上連觉都睡不着呀！嫂嫂！

葛畢氏 請你不要再纏我了，你快点走吧！

刘子和 (有点恼羞成怒)嫂嫂，你再这样我就不答应了！

我刘子和哪一点比不上楊乃武啊！

葛畢氏 啊！你这是什么話！

刘子和 什么話，四乡邻哪个不知道你与楊乃武有过來
往！

葛畢氏 你——

刘子和 我，是啊！我怎么会不知道，我問你方才誰來
过了？是楊乃武吧……？

葛畢氏 是楊乃武來了，他是來請我丈夫吃酒的。

刘子和 好了，好了，算了吧，来吧，来吧！(去拉。)

葛畢氏 我求求你快点走吧。

葛小杜上。

葛小杜 (敲門)开門，开门，快开门！

葛畢氏 啊！是小杜？哎呀！我丈夫来了！这怎么办？

刘子和 不好了，这怎么办呢，让我躲一躲他。

葛小杜 (大声敲門叫)再不开我打進去啦！

葛畢氏 (慌乱中将刘子和推入室内暂避)来了，来了！(整
整衣服。)

葛小杜 (手持牛刀，破门而入，一进门就一把抓着葛畢氏)
你作的好事，那个人哪去了？

葛畢氏 小杜，没有什么人，你听错了！

葛小杜 还說我錯了，一定在屋里面。

葛畢氏 小杜，小杜！

葛小杜 你滾开！(推她)快松手！

葛畢氏 小杜！(哭。)

葛小杜 你往哪跑！你还哭，还哭！(一脚踢倒葛畢氏，
冲进房去。)

刘子和在里面早就准备好了，一头冲出，一脚踢到葛
小杜胸前，小杜倒，刘子和急逃。

灯暗。

第二場

地 点：同上場。

時 間： 几天以后，从下午到黑夜。

灯亮。竹靠椅已經移进内房口，这时小杜已患火症伤寒，躺在椅上，葛三姑、娘娘、葛畢氏、圍在边上。楊乃武來替葛小杜看病。

娘 娘，天到这个时候了，怎么二少爷还不来呀！

葛小杜 我情願死，我还是死了好哇！（閉眼。）

葛三姑 娘娘，二少爷替哥哥看病来了！

娘 娘 小杜，你又要……不听娘娘的話了吗？二少爷來給你看病。

葛小杜 二少爷給我看病……唉！我不用看了。

娘 娘 小杜把手伸过来，給二少爷診脈。

葛畢氏拉葛小杜手給楊乃武診脈，楊乃武扭头。

楊乃武 脈平稳得多了，昨天吃的藥，汗出的不少吧？

葛畢氏 是的，寒熱退了一些了。

楊乃武 內熱也輕了些，我再开張方子，可以多吃几劑！

娘 娘 那您就請开吧！

葛畢氏 （委屈的）唉！（走到葛小杜身边）小杜喝水吧！

葛小杜 不喝！你給我滾开！

葛畢氏 二少爷，小杜的病不要紧的吧？

楊乃武 你放心吧，不要紧了！等我到杭州回來以后再吃兩劑就会好了。

娘 娘 怎么！二少爷要到杭州去，不知道多吃兩劑要緊不要緊？

楊乃武 如果病勢沒變化，原方再給他吃西藥沒有妨礙的。哦，媳婦！（唱）

小杜哥的情況我仔細，
家中錢財不富余，
我帶來安仁堂的藥折子，
抓藥時記我的賬、你們不要推辭。

葛畢氏 不，二少爺，這是過意不去的！

媳 媳 媳 既然是二少爺慷慨接濟，你就收下吧！（喊）三
姑娘，快來呀給你哥哥抓藥去！

葛三姑 （內應）唉！來了——嫂子錢哪？

媳 媳 媳 你到安仁堂去，憑這支二少爺的折子抓西藥記
在賬上，不要給錢！

葛三姑 真的！這就好了。

葛畢氏 三姑娘快去，早去快回來；（葛三姑下）二少爺
要到杭州去，几時動身？

楊乃武 就要走了。

媳 媳 媳 二少爺到杭州去作什麼去呀？

楊乃武 几位同科的朋友，約我去會會文，順便去看看
亲戚，三五天就回來，等我回來以後，再來看望小
杜吧！

葛畢氏 謝謝二少爺這樣好心。

媳 媳 媳 阿彌陀佛，二少爺真是好心腸的，您慢點走，
我老婆子不送了。（送楊乃武下。對葛畢氏）你過來，
小杜的脾氣也真不像話了，方才要不是我阻擋着他，

怎么对得起人家二少爷。」

葛畢氏 嬸娘，这也不能怪小杜，这都是我的錯。

嬪娘 唉！孩子，你心里也別难过！好好伺候他的病吧，我也該回去了。

葛畢氏 婍娘您就放心吧！

嬪娘 你也別着急，我走啦！

葛三姑持藥上。

葛三姑 嫂子……

葛畢氏 小点声！

葛三姑 藥抓來了。

葛畢氏 哦！我馬上就煎！

葛三姑 嫂子，劉少爺……

葛畢氏 (拦)什么？

葛三姑 劉少爺也在安仁堂店里哪，他看見我，拉住了問長問短，真討厭！

葛畢氏 (輕声的)他問你什么？

葛三姑 他說我哥哥的病，好不了啦，他叫我告訴你他一会來看你來，這藥是劉少爺叫錢保生亲自給抓的。

葛畢氏 啊！他們要來？(急)三姑娘，万一他們來了，你千万不要開門。

葛三姑 嫂子，你放心吧！我听你的話。

葛畢氏 三姑娘，你馬上煎藥去吧！

葛小杜 (內声)三姑，我要吃茶，三姑，來！

葛舉氏 噢，來了！（向葛三姑）我看他，你進去煎藥吧。

葛三姑下。

葛小杜 三姑，三姑，你來！

葛舉氏 噢！來了！

葛三姑進去扶葛小杜上。

葛舉氏 小杜你为什么不睡又起來了？

葛小杜 你方才和誰說話，是不是……

葛舉氏 小杜，你別瞎疑心了，沒有什麼人，快睡吧！

葛小杜 你滾开，不用你管！

葛舉氏 唉！（進去給葛小杜拿被褥。）

葛小杜 三姑，三姑。

葛三姑 （端藥上）哥哥藥煎好了，快吃藥吧！

葛小杜 我不吃！

葛三姑 你不吃，那我去叫嬸娘去啦！哥哥你吃吧。吃了病就好了。

葛小杜 好好，我吃，（狠狠地）我吃。（用藥）三姑，我——我問你，那天回家，倒底是誰來過呀？

葛三姑 楊家二少爺來過的。

葛小杜 啊！？真是楊乃武這個東西。

葛三姑 嘴！你為什麼罵他嘴，二少爺仲了舉人，那是特地來請你吃酒的。

葛小杜 吃酒？這……那麼……還……還有什麼人來過嗎？

葛三姑 我……这我不知道！

葛小杜 你不要瞞我！

葛三姑 我……我真不知道！

葛小杜 你说——有一个少爷打扮的人躲在这里，那个
人是谁？

葛三姑 呃！不知道，不知道。

葛小杜 （一把拉住三姑）你講！（凶暴地）你还不老实的講，
到底誰來了？（杜心火上升，更觉热不可当）唷！心里
熱死了，我想喝茶。

葛畢氏取茶，被上。

葛小杜 茶……

葛畢氏 你作什么？

葛三姑 哥哥要茶。

葛畢氏 （給葛小杜茶）三姑娘，你先去睡吧！我服侍
他。

葛三姑 哦。（急走下。）

葛小杜 （突然腹痛起来）哎唷……唷……

葛畢氏 啊小杜，你……你怎么啦？

葛小杜 不，不对，我的肚子疼，疼的要命，哎唷！（在
椅子上翻滾起来。）

葛畢氏 小杜，小杜……

葛小杜 賤人……你……好！（扑灯蛾）

假仁假义狠心腸，你狠心腸，

欺負我老實八焦你喪天良，你喪天良，

我問你奸夫是誰，你快講，你快講，
我要死个明白，你說，你莫裝腔，你莫裝
腔。

葛畢氏 小杜，你……不能冤枉我，你不能冤枉我！

葛畢氏邊躲邊叫小杜。葛小杜滾在地上，吐血，最後
掙扎起來，突然大叫一声死去。

葛畢氏 (起哭調)

小杜啊！我叫一声小杜，小杜啊！

我一見鮮血吃一驚，真叫人摸不清啊，
指望吃藥病能好啊！

为什么今日你，你斷送性命。

小杜啊，小杜！

刘子和与錢保生探头探脑地上。

刘子和 嫂嫂，您受惊了！(唱)

嫂嫂你別着急，小杜他命短归了西，
这回可隨了你我的心意。

錢保生 (唱)你們倆可同居，我給你們來道喜，
祝你們成一对，美滿的夫妻。

嫂嫂你哭什么呀，人死了就死了！看起來，这才是
劉少爺真心愛你哪。

刘子和 是呀，这回咱们可以自由自在的在一塊了。

錢保生 是啊！

葛畢氏 小杜死莫非是他？你呀！(唱)

我正要找你不饒不依，